Г)
$^{\circ}$	1
\subset)
2	ı
	•
_2	•
Ξ	5
_	,
4	
C	5
ď)
π	3
τ	5
ā)
+	,
π	5
7	5
2)
=)

	دورت افونس في الهم معنومات في تفضيل - Key Fact Statement (KFS) for Deposit Accounts
بينك الحبيب لميثدٌ BANK AL HABIB LTD	Date: تاریخ
branch	IMPORTANT: Read this document carefully if you are considering opening a new account. It is available in English and Urdu. You may also use this document to compare different accounts offered by other banks. You have the right to receive KFS from other banks for comparison. اہم بات: اگر آپ نیا اکاؤنٹ کھولنے پر غور کر رہے ہیں تو اس دستاویز کو غور سے بڑھیں ۔ یہ انگریزی اور اردو میں دستیاب ہے۔ آپ اس دستاویز کو دوسر ے بینکوں کے پیش کردہ مختلف اکاؤنٹس سے موازنہ کرنے کے لئے بھی استعمال کرسکتے ہیں۔ آپ کو موازنہ کرنے کے لئے دوسر ے بینکوں سے کے ایف ایس وصول کرنے کا حق ہے۔

Account Types and Salient Features:

This information is accurate as of the date above. Services and fees may change on bi-annual basis or as and when deemed necessary by bank.

For updated fees/charges, you may visit our website or visit our branches. All Saving deposits are accepted on the basis of Mudarabah, wherein Depositors are Rab-ul-Maal and bank is Mudarib. The funds so generated are part of Mudarabah pool. The pool profit is shared in agreed profit sharing ratio (PSR) which at present is 50:50. The loss if any not due to the negligence of Mudarib will be borne by Rab-ul Maal.

اکاؤنٹ کی قسم اور نمایاں خصوصیات:

ه معلومات مذکورہ بالا تاریخ تک درست ہیں. سروسز اور فیس سال میں دو بار تبدیل ہوسکتی ہیں یا جب اور جیسے بینک ضروری سمجھے. اب ڈیٹڈ فیس/ ترامیم کی معلومات کے لیے آپ ہماری ویب سائٹ وزٹ کرسکتے ہیں یا برانچ پر تشریف لاسکتے ہیں.

Particulars		Islamic Banking						
	تفصيلات	AL Habib Islamic Asaan Savings Account						
کرنسی Currency		PKR						
Minimum Balance	کھولنے کیلئے To open	0						
for Account	رکھنے کیلئے To keep	0						
Account Maintenand اکاؤنٹ مینٹنس فیس	ce Fee	0						
Is Profit Paid on acco ع اکاؤنٹ پر اداکیا جاتا ہے Subject to the applic کس کی شرح سے مشروط)	كيا منافي able tax rate	Yes						
Indicative Profit Rate یو پرافٹ ریٹ (%) متوقع		8.31%						
Profit Payment Frequ	پرافٹ پیمنٹ فریکوئنسھuency	Monthly						
periodicity)	n each Rs.1000, you can earn Rs on given (ہر ۱۰۰۰ رودِ پر , آب مقررہ میعاد میں رودِ کما سک	Monthly Avg Bal: PKR 1,000 Monthly Profit: PKR 6.925						
Premature/ Early Encashment/Withdrawal Fee (If any, provide amount/rate) الگر کوئی ہے تو رقم/ریٹ فراہم کریں)قبل از وقت/جلد نقدی/واپس لینے کی فیس		N/A						
Total Debit Balance I کل ڈیبٹ کی حد	PKR 1 000 000/- Per Month							
Total Credit Balance کل کریڈٹ کی حد	Limit	PKR 1,000,000/-						
Free Life Takaful مفت تکافل		Yes						
Camulas Chausas								

Service Charges

IMPORTANT: This is a list of the main service charges for this account. It does not include all charges. You can find a full list at our branches, on our website at www.bankalhabib.com. Please note that all bank charges are exclusive of applicable taxes.

سروس چارجز

اہم بات: یہ اس اکاؤنٹ کے لئےخاص سروس جارجز کی ایک فہرست ہے۔ اس میں تمام چارجز شامل نہیں ہیں۔ آپ کو ہماری برانجز، ویب سائٹ www.bankalhabib.com پر مکمل فہرست مل سکتی ہے۔ براہ کرم نوٹ کریں که تمام بینک چارجز لاگوئیکس کے بغیر ہیں۔ تمام سیونگ ڈپازٹس مضاریہ کی بنیاد پر قبول کے جاتے ہیں، جس میں ڈپازٹرز رب المال ہیں اور بینک مضارب ہے۔ اس سے جمع ہونے والے فنڈز مضاریہ پول کا حصہ ہیں۔ پول کا نفع پہلے سے متفقہ شیئرنگ ریشو (PSR) میں تقسیم کیا جاتا ہے جو اس وقت 50:50 ہے۔ البتہ کوئی نقصان اگر مضارب کی غفلت سے نہیں ہوا تو وہ رب المال کو برداشت کرنا پڑ ہے گا۔

Services	Modes	Islamic Banking						
سهوليات	روايتي	AL Habib Islamic Asaan Savings Account						
Cash Transaction نقد لین دین	انٹرسٹی Intercity	0						
	شہر کے اندر Intra-city	0						
	Own ATM withdrawal	0						
	دیگر بینک اے ٹی ایم Other Bank ATM	PKR 23.44/- per transaction						
SMS Alerts Monthly	اے ڈی سی / ڈیجیٹل ADC/Digital	-						
	کلیئرنگ Clearing	PKR 225/- per month per account						
	دیگر لین دین کے لئے For other transactions	TKK 225/- per month per account						
	For Entity Accounts کمپنی اکاؤنٹس کے لیے	N/A						
	ویزا سلور Visa Silver	PKR 3,500/-						
Debit Cards	ویزا گولڈ Visa Gold	PKR 4,250/-						
	Visa Platinum ويزا پلاڻينم	PKR 8,000/-						
cnarges)	ویزا سگنیچر Visa Signature	PKR 20,000/-						
	یونین بے UnionPay	PKR 3,000/-						
	ے پاک Paypak	PKR 2,500 (Free Issuance/Annual/Renewal on maintaining minimum monthly average balance of PKR 25,000/-)						
	اجراء Issuance	PKR 25/- per leaf (Free Cheque Book on maintaining minimum monthly average balance of PKR 25,000/-)						
چیک بک	Stop payment اسٹاپ پیمنٹ	PKR 700/- per instruction						
	لوز چیک Loose cheque	Not Offered						

Services	Modes	Islamic Banking							
سهوليات	روایتی	AL Habib Islamic Asaan Savings Account							
Remittance (Local) (مقامی)ترسیلات زر	Banker's Cheque / Pay Order بینکر چیک/ بے آرڈر	PKR 500/-(Free on maintaining minimum monthly average balance of PKR 25,000/-)							
Remittance Foreign ترسیلات زر غیر ملکی	Foreign Demand Draft غیر ملکی ڈیمانڈ ڈرافٹ	US \$20 plus bank charges. Additional 0.50% or Minimum \$4 will be applicable, if the differential amount that is to be remitted is not maintained with the Bank for minimum period of 15 days.							
	وائر ٹرانسفر FTT/ Wire Transfer	US \$ 35 plus bank charges. Additional 0.50% or Minimum \$4 will be applicable, if the differential amount that is to be remitted is not maintained with the Bank for minimum period of 15 days							
Statement of	Annual سالانه	0							
Statement of Account اسٹیٹمنٹ آف اکاؤنٹ	Half Yearly ششمابی	0							
	Duplicate نقل	Statement of A/c upto 6 Months PKR 35/- Statement of A/c Above 6 months Additional PKR 35/- per 6 months							
Fund Transfer	ADC/Digital Channels اے ڈی سی/ڈیجیٹل چینلز	Free IBFT - Upto PKR. 25,000/- per month / per account. For additional amount above PKR 25,000/- per month / per account, 0.1% of the transaction amount or PKR 200/-, whichever is lower will be charged							
فنڈ ٹرانسفر	Others دوسر ے	0							
Digital Banking ڈیجیٹل بینکنگ	Internet Banking Subscription (one- time & annual) (ایک بار اور سالانه)انٹرنیٹ بینکنگ کی رکنیت	0							
	Mobile Banking Subscription (one- time & annual) (ایک بار اور سالانه)موبائل بینکنگ سبسکرپشن	0							
Classica	Normal عام	0							
Clearing کلیئرنگ	Intercity انٹر سٹی	PKR 350/- per instrument							
	Same Day اسی دن	PKR 550/- Flat							
Closure of Account اکاؤنٹ کا بند کرنا	صارف کی درخواست پر Customer Request	0							

آپ کو واقف ہونا چاہیئے You Must Know

Requirements to open an account: To open the account you will need to satisfy some identification requirements as per regulatory instructions and banks' internal policies. These may include providing documents and information to verify your identity. Such information may be required on a periodic basis. Please ask us for more details.

اکاؤنٹ کھولنے کیلئے لازم شرائط: اکاؤنٹ کھولئے کے لیے آپ کو ریگولیٹری ہدایات اور بینکوں کی داخل بالیسیوں کے مطابق کچھ شناختی تقاضوں کو پورا کرنا ہوگا۔ ان میں آپ کی شناخت کی تصدیق کے لیے دستاویزات اور معلومات فراہم کرنا شامل ہو سکتا ہے۔ اس طرح کی معلومات وقتاً فوقناً درکار ہو سکتی ہیں۔
ہراہ کرم مزید تفصیلات کے لیے ہم سے پوچھیں۔

Cheque Bounce: Cheque Bounce: Dishonouring of cheques is a criminal offence under Section 489-F of the Pakistan Penal Code of 1860 and Section 20 of the Financial Institutions (Recoveries Of Finance) Ordinance of 2001; and is subject to a criminal trial in Pakistan. Accordingly, you should be writing cheques with utmost prudence.

چیک باؤنس: چیکس کی قبولیت سے انکار، ۱۸۶۰ کی پاکستان بینل کوڈ کے سیکشن ۱۸۶۹ ایف اور فنانشل انسٹیٹیوشن (ریکوری آف فنانس) آرڈینیسن کےسیکشن ۲۰ کے تحت ایک مجرمانه عمل ہے؛ اور اس پر پاکستان میں فوجداری مقدع کا سامنا ہو تا ہے۔ اسی مناسبت سے ،آپ کوانتہای سمجھداری کا مظاہرہ کرتے ہو سے چیک لکھنا چاہیے

Safe Custody: You are requested to do not share any personal information such as: Birth, mother's maiden name, Internet/Mobile Banking user ID & passwords, One Time Passwords, TPIN, Debit/Credit card number, PIN and CVV. In case you receive such email, please do not respond. Instead, we would appreciate it if you report these emails/SMS at info@bankalhabib.com

محفوظ تحویل: آب سے درخواست کی جاتی ہے که کوئ بھی ذاتی معلومات شیئر نه کریں: جیسے پیدائش، ماں کا پہلا نام، آئ ڈی اور پاس ورڈ ، ون ٹائم پاس ورڈ، ٹی پن، ڈیبٹ کارڈ، کریڈٹ کارڈ کا نمبر، پن اور سی وی وی وغیرہ ۔ اگر آپ کو ایسی ای میل موصول ہوتی ہے تو براہ کرم جواب نه دیں۔ اس کی بجائے آپ ان ای میلز یا ایس ایم ایس کو

براطلاع دیں ۔ info@bankalhabib.com پر اطلاع دیں ۔

Record updating: Always keep profiles/records updated with the bank to avoid missing any significant communication. You can visit your relationship branch to update your information.

ر**یکارڈ آپ ڈیٹ کرنا:** کسی بھی اہم ابلاغ کی عدم دستیابی سے بچنے کیلئےبینک کے پاس پروفائل/ریکارڈ ہمیشہ اپ ڈیٹ رکھیں ۔ آپ اپنی معلومات کو اپ ڈیٹ کرنے کیلئے اپنی ریلیشن شِب برانچ وزٹ کر سکتے ہیں۔

What happens if you do not use this account for a long period? If your account remains inoperative for 12 months, it will be treated as dormant. You have to reactivate your account.

اگر آپ اس اکاؤنٹ کو طویل عرصے تک استعمال نہیں کرتے ہیں تو کیا ہوتا ہے؟ اگر آپ کا اکاؤنٹ 12 ماہ تک غیر فعال رہتا ہے تو ، اس کو غیر فعال سمجھا جائے گا۔ آپ کو اپنا اکاؤنٹ دوبارہ ایکٹیویٹ کرنا ہو گ

Unclaimed Deposits: In terms of Section 31 of Banking Companies Ordinance, 1962 all deposits which have not been operated during the period of last ten years, except deposits in the name of a minor or a Government or a court of law, are surrendered to State Bank of Pakistan (SBP) by the relevant banks, after meeting the conditions as per provisions of law. The surrendered deposits can be claimed through the respective banks. For further information, please contact your relationship branch.

غیر دعویٰ شدہ ڈپازٹس: بینکنگ کمینیز آرڈیننس ، 1962 کے سیکشن 31 کے تحت ، وہ تمام ڈپازٹس جو گزشتہ دس سالوں کے دوران غیر فعال رہے ہوں ، سواز ان ڈپازٹس کے جو نابالغ ، حکومت یا کسی عدالت کے نام پر ہوں ، قانونی تفایف شرائط پوری کر نے کے بعد متعلقہ بینکوں کے ذریعے اسٹیت بینک آف پاکستان(ایس پی پی) کے حوالے کر دیئے جاتےہیں۔ حوالے کئے گئے ڈپازٹس کیلئے متعلقہ بینکوں کے ذریعے مطالبہ کیا جاسکتا ہے۔ مزید معلومات کے لئے ، براہ کرم اپنی ریلیشن شپ برانچ سے رابطۂ کریں۔

Closing this account: In order to close your account, kindly visit your Relationship Branch اس اکاؤنٹ کو بند کرنا: اپنا اکاؤنٹ بند کرنے کے لئے ، براہ مہربائی اپنی ریلیشن شپ برانج میں تشریف لےجائیں۔

How can you get assistance or make a complaint?

Bank AL Habib Limited,

Customer Services Division (CSD),

Plot # 28-C, Lane 3, Bukhari Commercial,

2nd, 3rd & 4th Floor, Khayaban-e-Bukhari Branch, Phase VI, DHA Karachi. (021) 35171784-89

(021) 35243591 Helpline: (021) 111-014-014

Email: feedback@bankalhabib.com/info@bankalhabib.com

Website: www.bankalhabib.com

In case of unsatisfactory resolution, you may also write to the Banking Mohtasib Pakistan at following

address:

Banking Mohtasib Pakistan, Shaheen Complex, 5th floor, M. R. Kiyani Road, Karachi.http://www.bankingmohtasib.gov.pk/

I ACKNOWLEDGE RECEIVING AND UNDERSTAND THIS KEY FACT STATEMENT میں اس اہم معلومات کی تفصیل کووصول کرتے ہوئے سمجھتا ہوں اور قبول کرتا ہوں										
صارف کا نام :Customer Name				تاریخ :Date	i					
پروڈکٹ کا انتخاب: Product Chosen	AL Habib Islamic Asaan Sav	L Habib Islamic Asaan Savings Account								
Mandate of account: اکاؤنٹ کا مینڈیٹ	Single/Joint/Either or Survivor انفرادی / مشترکه / کوئی بھی ایک									
ایڈریس :Address										
رابطے کا نمبر :.Contact No		موبائل نمبر .Mobile No		Email Address		ای میل ایڈریس				
Customer Signature: صارف کے دستخط				Signature فط کی توثیق						
صارف کے دستخط :Customer Signature (Secondary-Incase of Joint Account) (سیکنڈری۔ مشترکہ اکاؤنٹ کی صورت میں)				Signature فط کی توثیق						